



Nové znění směrnice o tzv. uznávací dávce za práci v ghettu

Směrnice spolkové vlády o přiznání dávky pro pronásledované osoby za práci v ghettu, která nebyla nucenou prací (Uznávací směrnice) ze dne 20. července 2011

Podle staré směrnice nebyl nárok na uznávací dávku, pokud práce v ghettu již byla zohledněna v důchodu jako doba pojištění. Podle směrnice, která byla změněna zpětně, zohlednění práce v ghettu v důchodovém pojištění nyní už nebrání výplatě uznávací dávky. Nové znění směrnice nabylo účinnosti zpětně ke dni 6. říjnu 2007.

Kdo je oprávněnou osobou?

Podmínkou pro přiznání uznávací dávky je,

- že jste osobou pronásledovanou nacionálním socialismem ve smyslu německého Spolkového zákona o odškodnění,
- že jste se nuceně zdržoval/a v ghettu, které se nacházelo na území pod vlivem nacionálního socialismu a
- že jste v této době **bez nucení** pracoval/a v poměru, který byl podobný pracovnímu poměru.

Kdo je vyloučen uznávací dávky?

Vyloučen z uznávací dávky je osoba,

- jejíž práce v ghettu již byla odškodněna z prostředků nadace „Připomínka, odpovědnost a budoucnost“
- **kdo podá žádost o poskytnutí uznávací dávky až po 31. prosinci 2011 (neprodlužitelná lhůta).**

Kde a jakým způsobem se žádost podává?

Uznávací dávka je jednorázová **ve výši 2.000 EUR** a poskytuje se pouze na žádost.

Žádost je třeba podávat na zvláštním formuláři, který můžete stáhnout, vytisknout, vyplnit nebo si vyžádat na následujících internetových stránkách:

anglicky:

http://www.badv.bund.de/antrag/Antragsformular_en.pdf

německy:

<http://www.badv.bund.de/antrag/Antragsformular.pdf>

Žádost se podává **v německém, anglickém nebo ruském jazyce** k úřadu **Bundesamt für zentrale Dienste und offene Vermögensfragen (BADV)** (Spolkového úřadu pro centrální služby a otevřené majetkové otázky), D-53221 Bonn.

K dispozici je také telefonická servisní linka v Německu pod tel. číslem
+ 49(0)22899 7030 1324

Upozornění pro vyplnění žádosti:

1. Žádost může podávat pouze oprávněná osoba sama nebo osoba, kterou sama zplnomocnila (třeba předložit plnou moc). Dávka se vyplácí pouze oprávněné osobě samotné. Zemřela-li oprávněná osoba po podání žádosti, bude dávka v tomto případě vyplacena pozůstalým (manželovi/manželce, dětem) s tím, že případní další pozůstalí již nárok nemají.
2. K žádosti je třeba přiložit potvrzení o životě vystavené úředním orgánem (např. správní orgán, konsulát SRN), „Potvrzení úředním orgánem“
3. Pokud již byla přiznána skutečnost, že jste byl/a pronásledovanou osobou, je to třeba doložit spisovou značkou orgánu, který tuto skutečnost přiznal, a přiložit příslušné potvrzení.
4. V údajích o práci v ghettu je třeba uvést všechna ghetta, kde se žadatel/ka zdržel/a, a všechny činnosti, které vykonal/a.
5. Je třeba přiložit prohlášení o tom, že všechny uvedené údaje jsou správné, jinak se žádost zamítá. V případě nesprávných údajů se již vyplácená uznávací dávka požaduje zpět.
6. V zájmu rychlé a hladké úhrady dávky je nutno uvést banku s úplnou adresou, číslem účtu a mezinárodními kódy SWIFT, IBAN.

Upozornění v souvislosti s podáním žádosti o poskytnutí uznávací dávky a dávkách podle zákona ZRBG^{*}:

1. Pokud jste pracoval/a v ghettu, avšak dosud nepodal/a žádost o poskytnutí uznávací dávky, můžete žádat o dávku ještě **nejpozději do 31.12.2011** k úřadu BADV. Zohlednění práce v ghettu ve Vašem důchodu již není důvodem pro zamítnutí žádosti.
2. Pokud jste již podal/a žádost o poskytnutí uznávací dávky, o které však dosud nebylo rozhodnuto z důvodu dosud neskončeného důchodového nebo odvolacího řízení u německého nositele důchodového pojištění, bude Vaše žádost zpracována nezávisle na výsledku důchodového řízení až do vyřízení.
3. Pokud jste již obdržel/a uznávací dávku, při dodatečném povolení důchodu už ji nemusíte vrátit. Případně podané prohlášení o zápočtu dávky u nositele důchodového pojištění se již nezohledňuje.
4. Pokud byla Vaše žádost zamítnuta z důvodu pobírání důchodu, bude se o Vaší žádosti rozhodovat znovu. Novou žádost podávat nemusíte. Pokud oprávněná osoba mezitím zemřela, bude přiznaná dávka vyplacena pozůstalým (manželovi/manželce nebo dětem).
5. Pokud jste vyplacenou uznávací dávku již vrátil/a BADV z důvodu dodatečného přiznání důchodu, BADV Vám vrácenou částku uhradí zpět. Pokud byla uznávací dávka odečtena z doplatku důchodu na základě Vašeho dobrovolného prohlášení, částku Vám vrátí nositel důchodového pojištění. K tomu účelu žádost podávat nemusíte. Pokud oprávněná osoba mezitím zemřela, bude přiznaná dávka vyplacena pozůstalým (manželovi/manželce nebo dětem).
6. Pokud jste vzal/a zpět svou žádost o přiznání důchodu podle ZRBG ve prospěch přiznání uznávací dávky, protože očekávaný důchod by byl velmi nízký, můžete znovu požádat o přiznání důchodu. Nositel důchodového pojištění se sám obrátí na Vás a doporučí Vám to. Totéž platí, pokud jste se vzdal/a důchodu ve prospěch přiznání uznávací dávky.
7. Pokud jste v minulosti nepodal/a žádost o přiznání důchodu podle ZRBG nebo naopak nepodal/a žádost o poskytnutí uznávací dávky, protože jste obdržel/a příslušnou druhou dávku, můžete ještě nyní podat příslušnou žádost o přiznání důchodu nebo žádost o poskytnutí uznávací dávky.

Konečný termín pro podání žádosti o poskytnutí uznávací dávky je 31. prosinci 2011.

^{*} Zákon o výplatě důchodu za práci v ghettu